

Số: 1152 /TTg-KTN

Hà Nội, ngày 14 tháng 7 năm 2009

V/v cơ chế trợ di chuyển tạm hộ  
tái định cư tại thị xã Mường Lay

**Kính gửi:**

- Ủy ban nhân dân tỉnh Điện Biên;
- Các Bộ: Kế hoạch và Đầu tư, Tài chính;
- Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn.

Xét đề nghị của Ủy ban nhân dân tỉnh Điện Biên (công văn số 754/UBND-TĐC ngày 28 tháng 5 năm 2009); ý kiến của các Bộ: Kế hoạch và Đầu tư (công văn số 4287/BKH-KTNN ngày 15 tháng 6 năm 2009), Tài chính (công văn số 9276/BTC-ĐT ngày 29 tháng 6 năm 2009), Nông nghiệp và Phát triển nông thôn (công văn số 1705/BNN-KTHT ngày 16 tháng 6 năm 2009) về việc cho phép thực hiện cơ chế di chuyển tạm hộ tái định cư cần giải phóng mặt bằng tại thị xã Mường Lay, Thủ tướng Chính phủ có ý kiến như sau:

1. Đồng ý về nguyên tắc việc xây dựng công trình tạm cho các cơ quan cần di chuyển để giải phóng mặt bằng xây dựng các công trình tại thị xã Mường Lay như đề nghị của Ủy ban nhân dân tỉnh Điện Biên tại văn bản nêu trên.

2. Ủy ban nhân dân tỉnh Điện Biên chỉ đạo và thực hiện việc rà soát cụ thể về danh mục, khối lượng, thời gian thực hiện, mức vốn, nguồn vốn xây dựng tạm từng công trình, báo cáo Thủ tướng Chính phủ quyết định.

3. Đồng ý về nguyên tắc việc sử dụng nguồn vốn tái định cư Dự án thủy điện Sơn La để hỗ trợ di chuyển đến nơi ở tạm (lần 2) cho số hộ tái định cư đã di chuyển tạm bên bờ suối Nậm Lay, thị xã Mường Lay. Ủy ban nhân dân tỉnh Điện Biên cần nghiêm túc rút kinh nghiệm trong việc xác định chưa chính xác vị trí di dân tạm ban đầu làm ảnh hưởng đến hiệu quả đầu tư của dự án; khẩn trương chỉ đạo và thực hiện rà soát, tính toán cụ thể mức vốn hỗ trợ tạm lần 2, báo cáo Thủ tướng Chính phủ quyết định./.

**KT. THỦ TƯỚNG  
PHÓ THỦ TƯỚNG**

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Thủ tướng, PTTg Hoàng Trung Hải;
- Các Bộ: Xây dựng, Công Thương;
- Ngân hàng Phát triển Việt Nam;
- VPCP: BTCN, PCN Văn Trọng Lý,  
các Vụ: KTTH, TH, Công TTĐT;
- Lưu VT, KTN (5).Lnh. 21



**Hoàng Trung Hải**